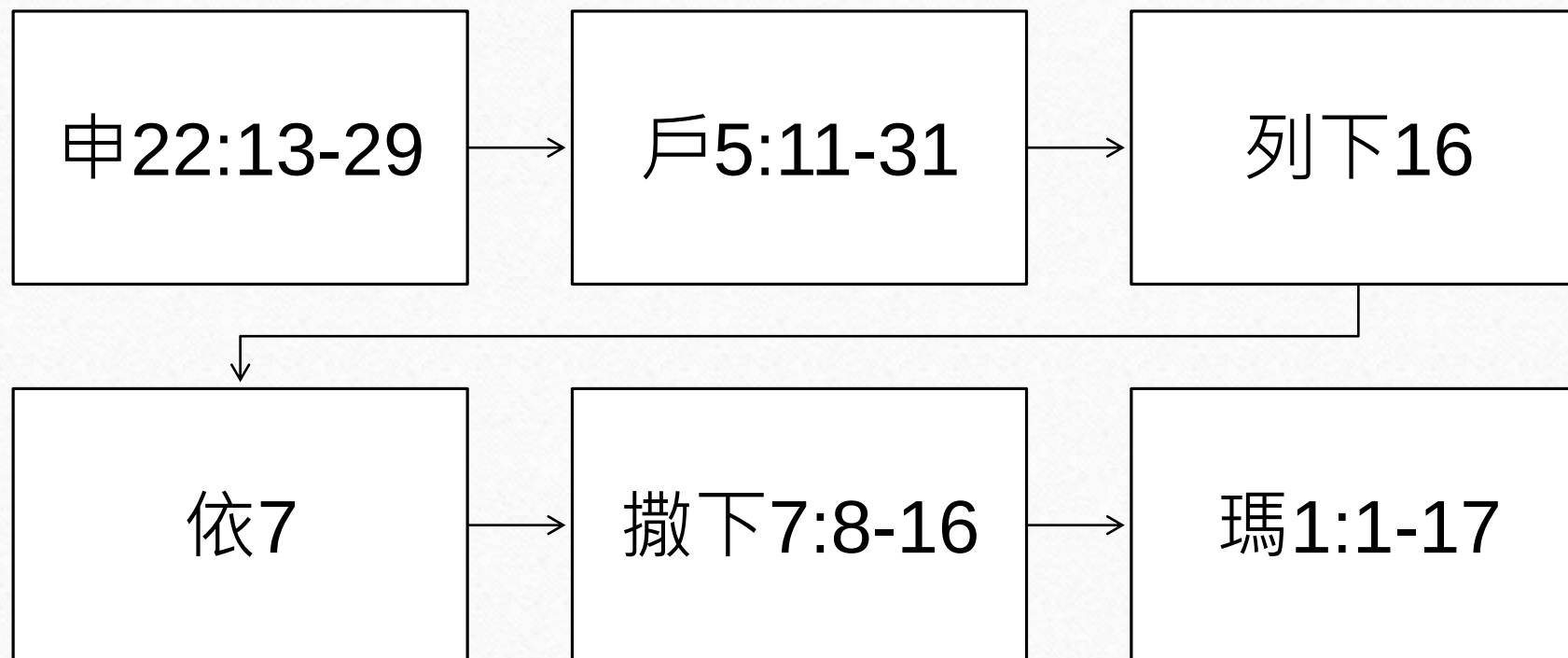


新約社會文化之一

榮譽和恥辱

Honour and Shame

閱讀



榮譽和恥辱

「以色列家」
(瑪10:6)

核心價值

地中海文化的
核心

《榮譽》 Honour

- 公認的正面價值，被群眾認可的社會地位、等級及位置
- 供應有限

《恥辱》 Shame

- 《榮譽》反面。公認的負面價值。
瑪 21:28-30：小兒子公開拒絕父親的要求，會為父親帶來恥辱

1.正面的恥辱－知恥

- 保衛榮譽

2.負面的恥辱－無恥

- 放棄榮譽

1. 甚麼是「正面恥辱」？

- 「看，一位貞女，將懷孕生子，人將稱他的名字為厄瑪奴耳，意思是：天主與我們同在。（瑪1:23）

瑪1:18-25 - 耶穌基督的誕生是這樣的：他的母親瑪利亞許配於若瑟後，在同居前，她因聖神有孕的事已顯示出來。她的丈夫若瑟，因是義人，不願公開羞辱她，有意暗暗地休退她。當他在思慮這事時，看，在夢中上主的天使顯現給他說：「達味之子若瑟，不要怕娶你的妻子瑪利亞，因為那在她內受生的，是出於聖神。她要生一個兒子，你要給他起名叫耶穌，因為他要把自己的民族，由他們的罪惡中拯救出來。」這一切事的發生，是為應驗上主藉先知所說的話：**「看，一位貞女，將懷孕生子，人將稱他的名字為厄瑪奴耳，意思是：天主與我們同在。」**若瑟從睡夢中醒來，就照上主的天使所囑咐的辦了，娶了他的妻子；若瑟雖然沒有認識她，她就生了一個兒子，給他起名叫耶穌。

若瑟的選擇有限。因離婚會導致【報血仇】

- 耶穌禁止離婚，就是避免發生此事：
- *瑪19:6 - 這樣，他們不是兩個，而是一體了。為此，凡天主所結合的，人不可拆散。」*

若瑟想避免為兩個家族帶來恥辱和發生報血仇。
因為可以延綿幾代人，代價太大

1.1 在同居前，

- 敘述開始時若瑟已經知道瑪利亞懷孕
- 我們應該明白「同居前」，表示他們有婚約（ betrothal ）
 - 地中海人的文化結婚是甚麼一回事？
- 新郎及新娘的結合是兩個家族的聯姻（ 內圈聯姻 ）
 - 那時是沒有自由戀愛的

1.2 她因聖神有孕的事已顯示出來

- 出於「聖神」(Spirit) = 出於天主
 - 希伯來人相信，凡事必有因。那必然是天主的意思
 - 三松的能力皆來自上主，民13:24，14:6，19; 16:20
 - 上主的神突然降在他身上，他當時雖赤手空拳，竟將那獅子撕裂...(民14:6)
- Spirit 可以解作力量 Power
- 聖母的胎兒是出於神力，擁有無上光榮

1.3 若瑟是【義人】

聖史告訴讀者：若瑟進入一個困局

《猶太主義》認為義人有兩種：

- 盡全力、守法律、不出界
- inside boundary

ṣaddiq



- 取悅上主為本、出界為目標
- outside boundary

ḥasid



若瑟不願偷取別人的東西

- 他知道自己不是兒子的父親
- 如果魯莽作其父，會被視為偷竊
- 這樣違反誡命，反而得罪天主

若瑟婚後未能出示「處女證」

- 申 22:13-29：
「處女證」是新人洞房後染血的被單
- 應由外父保管，證明他盡責：女兒以處女之身出嫁

若瑟不願瑪利亞受司祭的考驗

- 戶 5:11-31 - 若丈夫心生疑忌妻子不忠；應帶她到司祭前接受考驗
- 這樣亦為雙方家族帶來恥辱

- 若瑟想解除婚約，讓真「父親」來行駛權利，取回其兒子。
這才是《人》所選擇的正路。
 - 聖史報導了地中海人如何解決這個難題
- 若瑟獲得新的資料。從夢中獲得啟示，指示他生命的新方向
 - *因為祂（耶穌）要把自己的民族，由他們的罪惡中拯救出來。」 1:21*
- 若瑟獲得准許
 - 這是上主天主的作為：*那在她內受生的，是出於聖神（1:21）*
 - 啟示胎兒的性別：*她要生一個兒子（1:21）*
 - 啟示胎兒的名字：*你要給他起名叫耶穌（1:21）*
- 他醒來後，就實踐了夢中所獲得的啟示

1. 小結 - 正面的恥辱 – 知恥

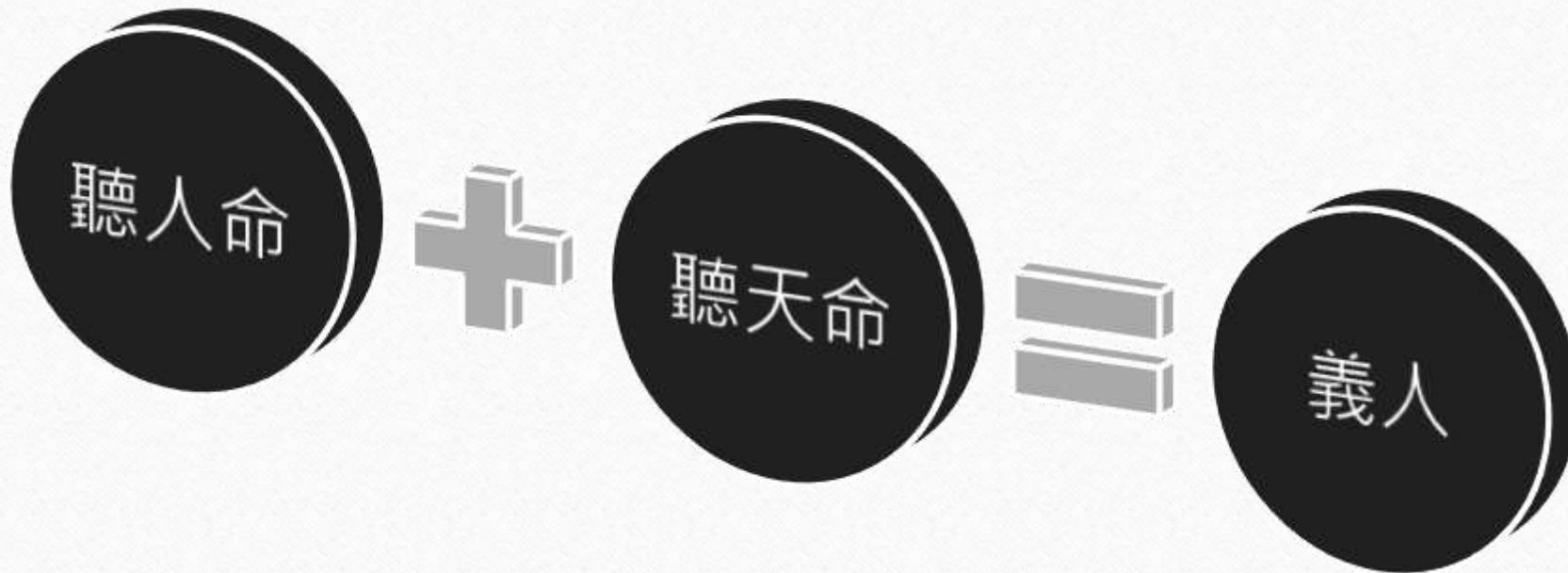
*害怕光榮褪色

- 要盡全力保護自己和家族的榮譽，可以付出生命
- 避免恥辱的出現
- 「若瑟的選擇」完全達到以上目的

若瑟是「義人」

- 聽人的命：按地中海文化和法律待人接物，面面俱圓
- 聽天主的命：娶瑪利亞為妻，使耶穌具有達味之子的身分
- ..聽天主的命.. (宗5:29)

【義人】的新定義



淫婦

耶穌母親

天主的合作者

私生子

耶穌基督

達味之子

小偷

耶穌養父

天主的合作者

2. 甚麼是負面的恥辱 – 無恥

- 「看，一位貞女，將懷孕生子，人將稱他的名字為厄瑪奴耳，意思是：天主與我們同在。（瑪1:23）
- 瑪竇聖史引用來自依7:14
- 在《高聯境的社會》下。有必要認識其歷史背景
 - 列下16 及 依7

南國猶大王阿哈次
(主前734/735)

受到北方兩小國的
入侵

史稱「敘利亞厄弗
辣因之戰」

阿哈次竟然向列強
侵略者亞述帝國求
援

阿哈次奉上巨大代
價

為表忠心，改拜其
神

因此，阿哈次是一
個無恥的君王

放棄祖宗的信仰

放棄固有的【榮譽
】

依7:1-20

在以上的背景下，依撒意亞先知和南國猶大君王阿哈次來到耶路撒冷視察唯一的水源

上主命令先知和他的兒子一同出席

- 依撒意亞先知的兒子的名字是舍阿爾雅叔布，意即：巴不得（天主）要歸來。可以理解為，回歸
- 「剩餘的將要（自充軍地）回來、或謂「剩餘者將轉向（天主）」，即回頭之意。（辭典1982條）

舍阿爾雅叔布 = 有一個遺民會回歸

解釋

- 心裡悔改，轉向上主（依 6:10）

負面的預言

- 大災難必會來臨，只有一個遺民會回歸或悔改

正面的預言

- 從名字看到許諾，一個悔改遺民，回歸上主的懷抱

依撒意亞希望阿哈
次回歸上主

賜一徵兆：

妻子懷孕產子

賜名【厄瑪奴耳】

天主與我們同在

這兒子是希則克雅

將繼其位為王

意謂國家必得安全

應信賴上主，放棄
倚靠地上的勢力

依撒意亞先知的預言
這一刻不是指遙遠的
將來

赤貧的農民是沒有未
來的概念，明日他們
可能就死去

希伯來文的動詞只有
完成式和未完成式。
沒有將來式

- 依7:15-24 - 指出亞述帝國的威脅比眼前的兩國聯盟更大
- 瑪竇聖史用依7:14來開始耶穌的福音
- 重新解釋依撒意亞先知書，希望賦予未婚懷孕的瑪利亞和其「私生子」耶穌的使命：默西亞
- 可是仍然未能解決他們：瑪利亞和耶穌身上的《恥辱》為讀者帶來的衝擊
- 聖史為解決這個問題，就編排【耶穌的族譜】出場

2. 小結 - 負面的恥辱

- 猶太王阿哈次主動放棄自己的榮譽，為自己和家族帶來恥辱，是個無恥之徒。聖作者用以下的方法應對：
 - 厄瑪奴耳 - 依撒意亞的預言，上主與人同在。選民必會因耶穌基督的名字，回歸天父的懷抱
 - 導出了耶穌的真正身分 - 達味之子，君王，默西亞
 - 亦兌現《納堂神諭》（撒下7:8-16）

3.秉承榮譽

- 瑪1 :1-17

族譜

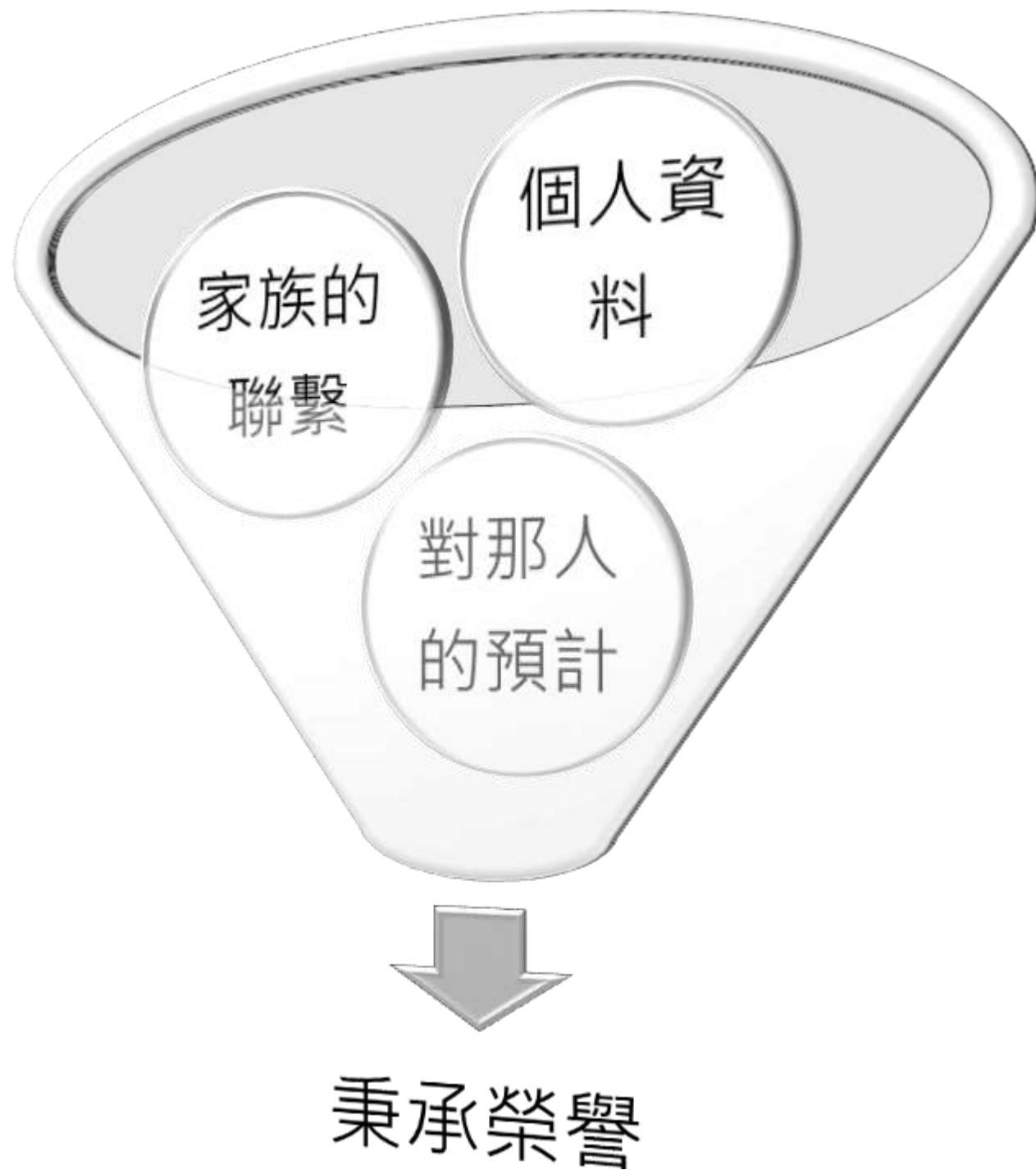
往往是一個人過
身後才寫。
特別是名人

耶穌被釘十字架
極度羞恥地死。
人們相信上主不
會復活一位含羞
而終的人

信徒肯定祂的一
生也取悅了天主。
天主才賜給祂無
上的光榮 - 從死
者中復活

聖作者就是從這
個角度重述耶穌
基督的生命

族譜的目的



3. 秉承榮譽

1. 一種榮譽。
承襲自家族

2. 來自神、
君王和貴族

3. 擁有者
自由地贈予

4. 也可以
要求

瑪竇聖史的族譜

...所以從亞巴郎到達味共十四代，從達味到流徙巴比倫共十四代，從流徙巴比倫到基督共十四代。（瑪1:17）

聖史將耶穌基督與達味緊密地連繫在一起，所以三次重述十四

希伯來文字母數值【十四】 = 達味

- 《達味》的希伯來文子音（consonant）是 DWD
- 每一個字母代表一個數值：D=4；W=6
- $DWD = 4+6+4 = 14$ 並且三次重複。表明達味是耶穌的祖先
- 耶穌的《秉承榮譽》承襲自達味，所以祂被稱為「達味之子」

亞巴郎之子

達味之子

耶穌基督的族譜

耶穌的世系
第一個名字
不是達味，
而是亞巴郎，
說明耶穌也
承襲來自亞
巴郎的榮譽

亞巴郎的榮譽：

- 上主首先向他許諾後裔、土地及萬民之父的榮譽
- 達味之子的描述立刻出現，說明亞巴郎也具有**皇室**的含意
- 反映七十賢士翻譯本對創23:6翻譯。亞巴郎想向當地的赫特人買一塊地來安葬撒辣，他們回答說：「先生，請聽：你在我們中是天主的寵臣 – *prince of God (NJB)*)，你可在我們最好的墳地埋葬你的死者，我們沒有人會拒絕你，在他的墳地內埋葬你的死者。」

聖作者熟識當時的文化，並把亞巴郎君王的身分聯同達味君王的身分加在耶穌身上

3. 小結 - 耶穌擁有雙重父親的身分

承受自若瑟

- 來自達味的王權，社會的地位
- 合法的政治地位

承受自神聖

- 默西亞
- 神聖的榮譽

4. 贏獲榮譽 Acquired Honor

- 耶穌的世系中加入五位女性，為祂增添榮譽

塔瑪爾	辣哈布	盧德	巴特舍巴	瑪利亞
瑪1:3	瑪1:5a	瑪1:5b	瑪1:6	瑪1:18
外邦人				猶太人
猶大仔細一看，就說：「她比我更有理，因為我尚沒有將她嫁給我的兒子舍拉。」他從此以後，再沒有認識她。	保護了以色列的探子，後來獲得回報。全家可以居留在以色列地。	摩阿布人是以色列敵人。她跟隨婆母返鄉。嫁給至親，誕下敖貝得 - 達味的祖父	雖誘使達味犯罪帶來恥辱，但她是撒羅滿生母及支持他繼位。撒羅滿也向她下跪，被賜坐於君王右邊	服從主命：貞女產子。原本是羞恥，但被放入族譜中，成為耶穌的母親，取得榮譽
創38:26	蘇6:25	盧4:13-22	列上2:19	
執行代兄立嗣法律	保護整個以色列	堅持信仰，帶來榮譽	君王賜予無限的榮譽	耶穌的母親
經文清楚宣示她們，是被祝福的，並獲取榮譽			暗示獲取榮譽	

5. 透過挑戰與應戰的遊戲奪取榮譽

地中海人生來就有榮譽的等級，人要一生維護榮譽。《秉承榮譽》永遠不會增加，但可以褪色

《贏獲榮譽》是可以爭取回來的，所以可以增加和減少的。只限成年男人

- 主動方向外人提問，看其反應。如果被動方應付自如，他就保護了自己的榮譽，反了之帶來恥辱，本身的榮譽退去一點
 - 在地中海文化中，「公開提問」從來就不是求知。而是挑戰－《競譽遊戲》的開始
 - 人們也不會給出真正的答案－《謊言策略》
- 身分對等的人，才有資格參與《競譽遊戲》。
 - 例如瑪15:21-28，就是一個不對等的挑戰：
 - 耶穌來到提洛和漆冬面對客納罕婦人
 - 有三個不對等的地方：性別、種族和地緣↓

4.1 侮辱之主- 耶穌

瑪15:21-28

耶穌離開那裡，就退往提洛和漆冬一帶去了。看，有一個**客納罕婦人**，從那地方出來**喊**說：「主，達味之子，可憐我罷！我的女兒被魔糾纏的**好苦啊**！」耶穌卻一句話也不回答她。他的門徒就上前求他說：「打發她走罷！因為她在我們後面不停地喊叫。」耶穌回答說：「我被派遣，只是為了以色列家失迷的羊。那婦人卻前來**叩拜**他說：「**主**，援助我罷！」耶穌回答說：「拿兒女的餅扔給小狗，是不對的。」但她說：「是啊！主，可是小狗也吃主人桌子上掉下來的碎屑。」耶穌回答她說：「啊！婦人，你的信德真大，就如你所願望的，給你成就罷！」從那時刻起，她的女兒就痊愈了。

耶穌自願放棄

- 耶穌不敵婦人的進迫：喊、主、求可憐、叩拜（阻礙前行）、*主，援助我罷！*
- 耶穌開始時以正確的地中海男性的方法回應：因為他們不對等，所以無視她，並重申自己的使命
- 但是她表達了對耶穌的忠誠（信德）

- 28耶穌回答她說：「啊！婦人，你的信德真大，就如你所願望的，給你成就罷！」
- 地中海文化忠誠（loyalty）即是信德（faith），婦人表示：猶太人和外邦人（不同界線）都是活在同一屋簷下，都是《天主的兒女》屬於相同家族的人
- 耶穌在這裡沒有施行奇蹟，祂只是【代理人】，是天主使人痊癒。耶穌是帶【蔭客】client 來到【恩主】patron前
- 耶穌把【不對等的人和神關係】，改成為【平等神人關係】

4. 小結 - 贏獲榮譽

人可以努力向外人爭奪，增加自己的榮譽

地中海人會透過挑戰與應戰的競譽遊戲而奪取

當中有得有失

- 得 = 增加榮譽、減少恥辱
- 失 = 增加恥辱、減少榮譽

5.總結 - 榮譽和恥辱

正面恥辱

- 刺激人應保護本身、本族的榮譽

負面恥辱

- 徹底放棄自己的榮譽

秉承榮譽

- 遺傳得來，不會失去。只會褪色

贏獲榮譽

- 勝者為王